

# TOROS ÜNİVERSİTESİ YABANCI DİLLER YÜKSEKOKULU YABANCI DİLLER BÖLÜMÜ EĞİTİM-ÖĞRETİM VE SINAV YÖNERGESİ

## BİRİNCİ BÖLÜM

### Amaç, Kapsam, Dayanak ve Tanımlar

#### Amaç

**MADDE 1-** (1) Bu Yönergenin amacı; Toros Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokulu Yabancı Diller Bölümü Hazırlık Programında verilecek eğitim, uygulama, sınavlar ve değerlendirmeye ilişkin esasları düzenlemektir.

#### Kapsam

**MADDE 2-** (1) Bu Yönerge; Toros Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokulu Yabancı Diller Bölümü'nde, üniversitenin bütün bölüm ve programlarına yönelik yürütülen İngilizce Hazırlık eğitim-öğretimi ve dil yeterliği ile ilgili hükümleri kapsar.

#### Dayanak

**MADDE 3-** (1) Bu Yönerge, 23.03.2016 tarihli ve 29662 sayılı Resmî Gazete 'de yayınlanan Yükseköğretim Kurumlarında Yabancı Dil Öğretimi ve Yabancı Dille Öğretim Yapılmasında Uyulacak Esaslara İlişkin Yönetmelik ile Toros Üniversitesi Ön lisans ve Lisans Eğitim-Öğretim ve Sınav Yönetmeliğinin 9'uncu maddesine dayanarak hazırlanmıştır.

#### Tanımlar ve Kısaltmalar

**MADDE 4-** (1) Bu Yönergede geçen;

a) Hazırlık Programı: Toros Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokulu Yabancı Diller Bölümü Hazırlık Programını,

b) Lisans: En az 8 yarıyıllık bir programı kapsayan bir yüksek öğretimi,

c) İsteğe bağlı hazırlık sınıfı: Öğrencilerin kayıtlı olduğu, öğretim dili tamamen Türkçe olan programın ilk yarıyılından önce talepleri halinde alacağı yabancı dil hazırlık sınıfı öğretimini,

ç) Kısmen yabancı dil öğretimi: Programda verilen derslerin toplam kredisinin en az %30'nun yabancı dilde verildiği öğretimi,

d) Rektör: Toros Üniversitesi Rektörü'nü,

e) Rektörlük: Toros Üniversitesi Rektörlüğünü,

f) Senato: Toros Üniversitesi Senatosunu,

g) Seviye Tespit Sınavı: Öğrencinin hazırlık sınıfı öğretimini hangi düzeyde devam edeceğini belirleyen sınavı,

ğ) Tamamen yabancı dilde eğitim: Programın öğretim müfredatının tamamının (% 100) yabancı dilde verildiği öğretimi,

h) Türkiye Yüksek Öğretim Yeterlilikler Çerçevesi: Avrupa ve Türkiye yeterlilikler çerçeveleriyle uyumlu olacak şekilde tasarlanan ve Yükseköğretim düzeylerine yönelik eğitim ve öğretim programlarını içeren yeterlilikler çerçevesini,

1) Üniversite: Toros Üniversitesi'ni,

i) Yabancı Diller Yüksekokulu: Toros Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokulu'nu,

j) Yeterlik Sınavı / TUPEX: Öğrencinin program için istenen yabancı dil düzeyi ile yeterliliğine sahip olup olmadığını veya yabancı dil yeterliliğini kazanıp kazanmadığını ölçen sınavı (Toros University Proficiency Exam),

k) Yüksekokul Kurulu: Toros Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokul Kurulunu,

l) Yüksekokul Yönetim Kurulu: Toros Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokulu Yönetim Kurulunu,

m) Zorunlu Hazırlık Sınıfı: Öğretim dili tamamen veya kısmen yabancı dil olan programlarda öğrencinin devam etmek zorunda olduğu yabancı dil hazırlık sınıfı öğretimini ifade eder.

## İKİNCİ BÖLÜM

### Yabancı Dil Hazırlık Eğitimi ve Öğretimi ile İlgili Esaslar

#### Hazırlık eğitimi ve öğretiminin amacı

**MADDE 5-** (1) Yabancı Dil Hazırlık Eğitim ve Öğretiminin amacı, öğrencilere yerleştirildikleri öğretim programlarının öngördüğü yabancı dilde, başta dersler olmak üzere, bilim alanlarıyla ilgili yayınları izleyebilmek, bilimsel etkinliklere katılabilme yeteneği kazandırmak, kültürel ve sosyal yaşamlarında gereksinim duyacakları dil iletişimini sağlayabilme yeterliliğini kazandırmak ve bu eğitim-öğretimi Avrupa Ortak Dil Referansı (CEFR) çerçevesinde farklı seviyelerde verebilmektir.

(2) Hazırlık Programı öğrencileri, eğitim-öğretim yılı başında yapılan Yeterlik Sınavında (TUPEX) başarısız olan veya bu sınava katılmayan öğrencilerden oluşur. Bu öğrenciler,

- Tamamen yabancı dille eğitim-öğretim yapılan programlara kayıtlı olanlar,
- Zorunlu ve seçmeli derslerin en az %30'unun yabancı dille yapıldığı lisans programlarına kayıtlı olanlar,
- Türkçe eğitim-öğretim yapılan programlara kayıtlı olup kontenjan dâhilinde isteğe bağlı yabancı dil hazırlık eğitimi almak isteyenler,
- Hazırlık Programında bir önceki eğitim-öğretim yılında başarısız olan öğrencilerdir.

#### Eğitim-öğretim süresi, saatleri ve akademik takvim

**MADDE 6-** (1) Hazırlık Programında akademik yıl, en az on altışar haftalık iki yarıyıldan oluşur; her bir yarıyıl ara sınav süreleri dâhil olmak üzere birbirini takip eden en az sekizer haftalık 4 (dört) modülden oluşur.

(2) Hazırlık Programının eğitim-öğretim süresi iki yıldan fazla olamaz. Hazırlık Programını iki yıl içinde başarı ile tamamlayamayan öğrencilerin programdan ilişkisi kesilir.

(3) Yabancı dille eğitim yapan programlar ile zorunlu ve seçmeli derslerin en az %30'u yabancı dille verilen programlara kayıtlı olup iki yarıyıl süreli hazırlık sınıfını başaramayan veya bu süre sonunda Hazırlık Programı muafiyet koşullarını yerine getiremeyen öğrenci, en fazla iki yarıyıl daha Hazırlık Programına devam edebilir.

(4) Zorunlu hazırlık programından ilişkisi kesilenler, Üniversitede öğretim dili Türkçe'ye eşdeğer Türkçe programı bulunmaması halinde yakın programların birine yerleştirilirler. Ancak bunun için öğrencinin üniversiteye kayıt yaptırdığı yıl aldığı giriş puanının yerleştirileceği programa kayıt yaptırmak için aranan taban puandan düşük olmaması gerekir.

(5) İsteğe bağlı yabancı dil hazırlık eğitiminin süresi en fazla 1 (bir) akademik yıldır. Bu süre, öğrencilerin kayıtlı oldukları programın öğretim süresinden sayılmaz.

(6) İsteğe bağlı yabancı dil hazırlık programında başarılı olamayanlar yerleştirildikleri programa devam ederler.

(7) Hazırlık Programında geçirilen ilk 1 (bir) yıllık süre, öğrencinin kayıtlı olduğu bölümdeki/ programdaki azami öğrenim süresinden sayılmaz.

(8) Her düzeyde haftada en az 20 (yirmi), en fazla 30 (otuz) ders saati olmak üzere haftada kaç saat ders ve hangi derslerin okutulacağı Yükseköğretim Kurulu tarafından belirlenir.

(9) Hazırlık Programı akademik takvimi, her yıl Yabancı Diller Yükseköğretim Kurulu'nun önerisi ve Senatonun kararıyla belirlenen akademik takvim çerçevesinde yürütülür.

#### Muafiyet

**MADDE 7-** (1) Aşağıdaki koşullardan herhangi birini sağlayan öğrenciler Toros Üniversitesi Yabancı Diller Bölümü Hazırlık Programından muaf olurlar ve yerleştirildikleri akademik programa başlamaya hak kazanırlar.

a) Akademik yılın başında farklı seviye grupları için yapılan Toros Üniversitesi Yabancı Diller Bölümü Hazırlık Programı Yeterlik Sınavında (TUPEX) başarılı olanlar,

b) Sınavı yapan ilgili kurumlar tarafından belirlenen sınav geçerlilik süresi esas alınmak koşuluyla, ÖSYM Yabancı Dil Sınavları Eşdeğerlik tablosuna göre denkliği kabul edilen sınavlar muafiyet için kabul edilir. ÖSYM Yabancı Dil Sınavları eşdeğerlik tablosu dışındaki

ulusal veya uluslararası dil sınavlarının kabulü Yabancı Diller Bölüm Başkanlığı tarafından değerlendirilir.

c) En az son üç yılında, öğretim dili olarak belirlenen yabancı dilin anadil olarak konuşulduğu ya da resmi dil olarak kabul edildiği bir ülkede, o ülke vatandaşlarının devam ettiği ortaöğretim kurumlarında eğitim görüp, ortaöğrenimini bu kurumlarda tamamlayanlar,

ç) Son üç yıl içinde Toros Üniversitesi Yabancı Diller Yüksekokulu Yabancı Diller Bölümü Hazırlık Programını başarıyla tamamlamış ve daha sonra Üniversite bünyesinde tamamen veya kısmen yabancı dille eğitim yapan başka bir programa kayıt yaptırmaya hak kazanan öğrenciler,

d) Tamamen veya kısmen yabancı dilde eğitim-öğretim yapılan programlara yatay geçiş yapan öğrencilerden geldikleri üniversitede Yabancı Diller Yüksekokulu Yabancı Dil Eğitimi Bölümü Hazırlık Programını başarıyla tamamlamış olduklarına dair belge istenir.

e) Tamamen veya kısmen yabancı dilde eğitim-öğretim yapılan programlara yatay geçiş yapan öğrencilerden geldikleri üniversitede Yabancı Diller Yüksekokulu Yabancı Dil Eğitimi Bölümü Hazırlık Programına devam etmeden Yeterlik Sınavını geçerek başarılı olanlar, bu sınavın B2 (Upper Intermediate) veya İngilizce Mütercim ve Tercümanlık Bölümü için C1 (Advanced) seviyesinde olduğunu kanıtlamak zorundadırlar.

(2) Üniversitenin Yabancı Diller Yüksekokulu Programları dışındaki diğer programlar için, herhangi bir üniversitede zorunlu hazırlık sınıfı okuyup, B2 düzeyinde tamamlayıp başarılı olduklarını, Yabancı Diller Yüksekokulu İngilizce Mütercim ve Tercümanlık Programı için C1 düzeyinde tamamlayıp başarılı olduklarını belgeleyen öğrenciler yabancı dil hazırlık sınıfından muaf sayılırlar.

(3) Bu durumdaki öğrencilerin muaf olmak için durumlarını gösterir belgelerin aslı ile Yabancı Diller Yüksekokulu Müdürlüğüne yazılı olarak başvurmaları gerekmektedir. Başvuru yapan öğrencilerin muafiyet talepleri Yüksekokul Yönetim Kurulunca karara bağlanır.

#### **Düzyel belirleme sınavı**

**MADDE 8-** (1) Düzyel belirleme sınavı, güzy yarıyılı başında bir kez akademik takvimde ilan edilen tarihte yapılır.

(2) Düzyel belirleme sınavına, Üniversiteye bağı tamamen yabancı dille eğitim yapan programlar ile zorunlu ve seçmeli derslerin en az %30'unun yabancı dille yapıldığı lisans programlarına yeni kabul edilen öğrenciler ile isteğe bağı yabancı dil hazırlık öğrencilerinin girmeleri zorunludur.

(3) Düzyel belirleme sınavı sonuçlarına göre öğrencilerin hangi düzeyde hazırlık öğretimi alacağına sınav ofisi karar verir.

(4) Kurul, belirlenen kriterler çerçevesinde, 1'inci Modül içerisinde yapılan ölçme ve değerlendirmelerin sonucuna göre, öğrencinin daha başarılı olacağı bir düzey grubunda eğitimine devam etmesini sağlamak amacıyla başka bir sınıfa yerleştirilmesine karar verebilir.

#### **Yabancı Dil Yeterlik Sınavı (TUPEX)**

**MADDE 9-** (1) Yeterlilik Sınavı, yabancı dille eğitim yapan programlar ile zorunlu ve seçmeli derslerin en az %30'u yabancı dille verilen programlara kayıtlı öğrencilerin yabancı dil yeterliğini belirlemek amacıyla eğitim-öğretim yılı başında ve ikinci yarıyıl sonunda olmak üzere ve yaz okulu sonunda ise bütünleme olarak bir akademik yılda üç kez ve akademik takvimde ilan edilen tarihlerde yapılır.

(2) Ek kontenjan, yatay ve dikey geçişle gelen öğrencilere kayıtlarını takiben Yabancı Diller Yüksekokulu Yabancı Diller Bölümü Hazırlık Programı Yönetim Kurulunca uygun görülen tarihte Yabancı Dil Yeterlik Sınavı yapılır.

(3) Yeterlilik Sınavına haklı ve geçerli bir mazeret nedeniyle veya bir hastalık sebebiyle giremeyen öğrencilere hastalıklarının raporla belgedikleri takdirde Yabancı Diller Yüksekokul Yönetim Kurulu kararı ile mazeret sınavı yapılır.

(4) Yaz Okulu Yeterlik Sınavının değerlendirilmesinde farklı seviye grupları için farklı geçme notu uygulaması yapılabilir.

#### **Yaz Okulu**

**MADDE 10-** (1)Yaz Okulu en az 10 öğrenci başvurduğu takdirde açılır.

(2) Yaz Okulu Yeterlik Sınavına yalnızca Yaz Okuluna kayıt yaptıran öğrenciler girebilir.

(3) Yaz Okulu sınavının mazeret sınav hakkı yoktur.

(4) Yaz Okulu sınavına girmeyenler veya bu sınava girip başarısız olanlar bir sonraki eğitim-öğretim yılı başında yapılan Yeterlik Sınavına girebilirler.

#### **Devam zorunluluğu ve mazeret**

**MADDE 11-** (1) Yabancı Dil Hazırlık Programındaki derslere her bir yarıyılıda toplam ders saatinin en az %80'i oranında devam etmek zorunludur. Her bir yarıyılıda toplam ders saatinin en fazla %20'sine devam etmeyen öğrenci Hazırlık Programında başarısız sayılır. Devamsızlık süreleri her yarıyıl (Modül)için ayrı ayrı hesaplanır.

(2) Herhangi bir nedenle derse girmeyen, giremeyen veya ders bitmeden sınıfı terk eden öğrenci yok sayılır. Sınıf öğretim elemanlarının inisiyatif kullanarak öğrencilere izin verme yetkisi yoktur. Öğrenciler, herhangi bir nedenle ders saat ve gününün değiştirilmesi ya da normal ders saatleri dışında telafi dersi yapılması durumunda, yoklama süreci aynı şekilde uygulanacağı için ilan edilen gün ve saatlere uymakla yükümlüdür.

(3) Rektörlükçe onaylanan sosyal ve sportif etkinliklerine katılan öğrenciler, katılmadıkları dersler için devamsız sayılmazlar. Modül içi ve Modül sonu sınav olan günlerde 10 günden kısa süre için raporlu olan öğrencilerin raporları sadece mazeret sınavına girme hakkı sağlar. Rapor yedi iş günü içinde okula teslim edilmek zorundadır. Bu raporun kapsadığı günlerde öğrenci devamsız sayılır. 10 gün ve üzeri raporlu olan öğrenciler, raporlarını bir dilekçe ekinde Yabancı Diller Yüksekokulu Yabancı Diller Bölümü Yönetim Kurulu'na sunmak zorundadırlar. Yönetim Kurulu raporu uygun bulması halinde öğrencinin raporlu olduğu süre kadar devamsızlık hakkı bulunur.

(4) Her öğrenci kendi devamsızlık kaydını tutmakla yükümlüdür. Öğretim elemanları ve öğrenci işleri devamsızlık konularında öğrencilere bilgi vermekle yükümlü değildir.

(5) Toros Üniversitesi Ön Lisans ve Lisans Eğitim Öğretim ve Sınav Yönetmeliğinde belirtilen haklı ve geçerli bir mazeret nedeniyle Modül içi ve Modül sonu ve yıl sonunda yapılan Yeterlilik sınavına giremeyen öğrenciye Yabancı Diller Yüksekokulu Yönetim Kurulu kararıyla mazeret sınavı açılır. Ara sınavlarına ve haberli/habersiz küçük sınavlara katılmayan öğrencilere mazeret sınav hakkı verilmez, öğrenci o sınavdan "0" (sıfır) almış sayılır.

(6) Devamsızlık sınırını aşan öğrenci o modülün Modül Sonu Sınavına giremez ve o sınavdan "0" (sıfır) almış sayılır.

#### **Sınavlar, değerlendirme, başarı ve itiraz**

**MADDE 12-** (1) Öğrencilerin başarı durumları; kısa süreli sınavlar, ara sınavlar, modül sonu sınavları ve öğretim elemanının değerlendirmesi çerçevesinde değerlendirilir. Öğretim elemanının değerlendirmesi, derse katılım, ödev (çevrimiçi ödev), portfolyo ve sınıf içi sınavlarını kapsar. Sınavların değerlendirme şekli, yıl sonu başarı değerlendirmeye katkısı ve akademik yıl başarı notu hesaplanması her yıl Eğitim-Öğretim başlangıcında bölüm kurulunca belirlenir ve öğrencilere ilan edilir.

(2) Hazırlık Sınıfı genel başarı notu: Bir öğrencinin Hazırlık Sınıfındaki genel başarı notu; akademik yıl başarı notunun % 60'ı, yılsonu yeterlik sınavı notunun % 40'ının toplanması ile hesaplanır. Hazırlık Sınıfı sonundaki genel başarı notu % 60 ve üzerinde olan öğrenciler bağlı buldukları eğitim programına devam hakkı kazanır ve İngilizce eğitimlerine, bağlı oldukları programlara uygun mesleki amaçlı İngilizce dersleri ile devam ederler. Ayrıca alt-orta, orta, orta-üst sınıflarındaki 4 modül genel not ortalaması % 85 ve üzeri olan öğrenciler Yeterlilik Sınavından muaf tutulurlar. Öğrenim yılı başında uygulanan yeterlik sınavında

başarılı olan öğrenciler, öğrenimlerine bölümlerinin 1. sınıfından başlarlar.

a) İkinci yarıyıl sonunda başarısız olan öğrenciler kayıt yaptırdıkları takdirde yaz okulu sonunda uygulanacak olan yeterli sınavına girerler. Tekrar başarısız olan öğrenciler yeni akademik yılın başında yeni gelen öğrencilere verilen ilk yeterlilik sınavına girerler. Bu sınavda da başarısız olanlar, sınıf tekrarı yaparlar. Bu sınavların sonunda genel başarı notu %60 ve üzerinde olan öğrenciler bağlı oldukları programlara kaydolurlar. İkinci akademik yılsonunda da başarısız olan öğrencilere, yaz okuluna kayıt yaptırmaları halinde yaz okulu sonunda ve güz dönemi başlangıcında olmak üzere iki adet ek sınav hakkı tanınır.

b) Yabancı dil bilgilerini kendi imkanları ile geliştirmek isteyen öğrenciler her yarıyıl başında eğitim- öğretim ücretinin yarısını kayıt tarihinde öderler. Bu süreler eğitim süresine dahildir.

c) Öğrenciler sınav sonuçlarına ilan tarihini izleyen günden itibaren en çok 7 (yedi) gün içinde ve sadece maddi hata yönünden itiraz edebilirler. İtirazlar Yabancı Diller Yüksekokulu Yönetim Kurulunca oluşturulan bir komisyon tarafından incelenir. Yapılan inceleme sonucunda herhangi bir maddi hata tespit edilmesi durumunda söz konusu hata Yabancı Diller Yüksekokulu Yönetim Kurulu kararı ile düzeltilir ve sonuç ilan edilir.

ç) Ek Kontenjan, DGS (Ek Kontenjan dahil), Yatay Geçiş ve Yabancı uyruklu öğrenci kontenjanından (yurt dışından öğrenci kabul kontenjanı) Üniversiteye geç yerleşen öğrenciler Hazırlık sınıfı eğitimi sürecinde aşağıdaki süreçler doğrultusunda değerlendirilirler ve bunların dışındaki durumlara ilgili kurul karar verir:

1) 1. Modülü kaçırana uygulanacak prosedür:

Modül 1: hesaplanmayacaktır.

Modül 2: %33,33

Modül 3: %33,33

Modül 4: %33,34

Modül ortalaması: %60

TUPEX: %40

2) 1. ve 2. Modülü kaçırana uygulanacak prosedür:

Modül 1: hesaplanmayacaktır

Modül 2: hesaplanmayacaktır

Modül 3: %40

Modül 4: %60

Modül ortalaması: %50

TUPEX: %50

## ÜÇÜNCÜ BÖLÜM Çeşitli ve Son Hükümler

### İzinli sayılma ve disiplin işlemleri

**MADDE 13-** (1) Hazırlık Programında izinli sayılma talepleri, öğrencilerin kayıtlı oldukları fakülte, yüksekokul veya meslek yüksekokulunun yönetim kurulunca karara bağlanır.

**MADDE 14-** (1) Hazırlık Programı öğrencileri, haklı ve geçerli nedenle bir veya iki yarıyıl için izin isteğinde bulunabilir. Bu izin süresi eğitim süresi dışında tutulur. Öğrencilerin izinli oldukları sürelerde öğrenim ücretinin yarısını ödemeleri gerekir. İzinli sayılan süre içinde sınavlara girilmez. Sağlık sorunu nedeniyle izin alan öğrencilerin, öğrenimlerine devam edemeyeceklerini sağlık raporu ile belgelemeleri gerekir.

### Kayıt yenileme

**MADDE 15-** (1) Öğrenciler, her güz ve bahar yarıyılı başında akademik takvimde ilan edilen süreler içinde, ödemekle yükümlü oldukları öğrenim ücretlerini ödeyerek kayıtlarını yenilemek zorundadır.

**Disiplin işlemleri**

**MADDE 16-** (1) Hazırlık sınıfı öğrencilerinin disiplin işlemleri Yükseköğretim Kurumları Öğrenci Disiplin Yönetmeliği hükümlerine göre öğrencilerin kayıtlı oldukları fakülte dekanlığı, yüksekokul veya meslek yüksekokulu müdürlüğünce yürütülür ve sonuçlandırılır. Yükseköğretim Kurumları Öğrenci Disiplin Yönetmeliği hükümlerine göre bir ya da iki yarıyıl uzaklaştırma cezası alan öğrenciler ödemekle yükümlü oldukları öğrenim ücretini ödemeye devam ederler.

**Yönergede hüküm bulunmayan haller**

**MADDE 17-** (1) Bu Yönergede hüküm bulunmayan hallerde; 23.03.2016 tarihli ve 29662 sayılı Resmî Gazetede yayımlanan Yükseköğretim Kurumlarında Yabancı Diller Bölümü ve Yabancı Dille Öğretim Yapılmasında Uyulacak Esaslara İlişkin Yönetmelik hükümleri ile 16.06.2013 tarihli ve 28679 sayılı Resmî Gazete’de yayımlanan Toros Üniversitesi Ön Lisans, Lisans Eğitim-Öğretim ve Sınav Yönetmeliğinin ilgili hükümleri ve Senato kararları uygulanır.

**Yürürlükten kaldırma**

**MADDE 18-** (1) Üniversite Senatosunun 21/10/2020 tarihli ve 17/46 sayılı kararı ile yürürlüğe giren Yabancı Diller Yüksekokulu Yabancı Diller Bölümü Eğitim-Öğretim ve Sınav Yönergesi yürürlükten kaldırılmıştır.

**Yürürlük**

**MADDE 19-** (1) Bu Yönerge, 2023-2024 eğitim-öğretim yılı başından geçerli olmak üzere Üniversite Senatosu tarafından kabul edildiği tarihte yürürlüğe girer.

**Yürütme**

**MADDE 20-** (1) Bu Yönerge hükümlerini Toros Üniversitesi Rektörü yürütür.

<b>Yönergenin Kabul Edildiği Senato Kararının</b>	
<b>Tarih</b>	<b>Sayısı</b>
04/08/2023	14/41